Nr. 27. Lwów, dnia 3 lipca 1913. Rok II.

KORESPONDENCYA
Gal. Spółki zbytu bydła i trzody chlewnej we Lwowie.

Prenumerata: rocznie . . . . 4 kor. półrocznie . . . . 2 „ kwartalnie . . . 1 „

Wychodzi we czwartek każdego tygodnia.

Członkowie „Spółek producentów bydła“ otrzymują „Korespondencyę“ po połowie ceny.

Nr. telefonu: 1530.

Adres: Gal. Spółka zbytu bydła i trzody chlewnej we Lwowie, ul. Kraszewskiego l. 7.

Adres telegraficzny: Pecus — Lwów.

Drugi Zjazd delegatów Spółek producentów.

Nieustającą troską Galicyjskiej Spółki zbytu bydła i trzody chlewnej we Lwowie — jako Centrali handlowej wszystkich Spółek producentów w naszym kraju — jest skonsolidowanie i pogłębienie działalności wszystkich Spółek w tym kierunku, aby one żyły jak najintensywniejszem zyciem samodzielnem i aby każda z nich była w organizacyi Spółek organizmem żywotnym. Każda złożona organizacya kooperatywna, jej żywotność i użyteczność społeczna zależy od żywotności poszczególnych ogniw składowych. Tylko wtedy, kiedy bujne życie wre „na dole“ organizacyi, wtedy można mówić o żywotności całej organizacyi. Centralna organizacya ma za zadanie czuwać nad jednolitym rozwojem całej organizacyi, przestrzegać przed błędami, pobudzać mniej żywotne Spółki do intensywniejszej pracy, wykonywać te zadania, których poszczególne Spółki same wykonać nie mogą — ale najlepiej funkcyonująca organizacya centralna nie zastąpi Spółek w tym zakresie działalności, które do nich bezpośrednio należą, bo wpływy jej tak daleko nie sięgają. Konieczne jest współdziałanie (tj. kooperatywa) instytucyi naczelnej i każdej Spółki z osobna.

Jako jeden z bardzo ważnych środków pogłębiających i konsolidujących całą pracę organizacyi zbytu bydła, uznała Rada Nadzorcza Gal. Spółki zbytu bydła Zjazd delegatów Spółek producentów. Inicyatywę tę wprowadzono w życie przez urządzenie pierwszego Zjazdu delegatów Spółek producentów w Rzeszowie. Podaliśmy swego czasu obszerne sprawozdanie z przebiegu tego Zjazdu i dyskusyi, jaka się na nim toczyła. Poruszono wtedy cały szereg spraw, wielkiej dla naszej organizacyi wartości, poznali się wzajemnie ludzie, pracujący w tej samej gałęzi produkcyi, wymienili między sobą wzajemne doświadczenia.

Z każdego żywotnego Zjazdu wynoszą zazwyczaj uczestnicy jego zachętę do intensywniejszej pracy, bo widzą pracę innych i zapoznają się z nowymi kierunkami działania. Przez wzajemną wymianę zdań i doświadczeń uciera się sam przez się jednolity kierunek pracy i poczucie przynależności do jednej kooperatywy, który jest ważnym warunkiem wewnętrznej konsolidacyi.

Zachęcona takimi dodatnimi wynikami pierwszego Zjazdu delegatów — Galicyjska Spółka zbytu bydła we Lwowie przystępuje do urządzenia drugiego Zjazdu delegatów Spółek producentów w Jaśle, który przy dobrej woli tych, którzy w nim wezmą udział, przyniesie niewątpliwie naszej Organizacyi duże korzyści.

Poniżej podajemy program jasielskiego Zjazdu.

* * *

Zjazd delegatów Spółek producentów bydła i trzody chlewnej w Jaśle 12. lipca.

Pragnąc nowozałożone Spółki producentów bydła i trzody chlewnej odpowiednio pouczyć, jak mają pierwsze kroki stawiać i właściwą swą działalność rozpocząć i prowadzić — urządza Galicyjska Spółka zbytu bydła i trzody chlewnej we Lwowie w porozumieniu z Komitetem Towarzystwa rolniczego w Krakowie II. Zjazd Spółek w Jaśle, dnia 12. b. m. o godzinie 10 rano w sali Rady powiatowej.

W Zjeździe tym wezmą udział po jednym delegacie z każdej Spółki, wybranym zczłonków Zarządu Spółek producentów bydła i trzody chlewnej zachodniej części kraju, a mianowicie Spółek, które, jakkolwiek dawniej założone, nie mogły wziąć udziału w odbytym zeszłego roku w grudniu Zjeździe w Rzeszowie, oraz Spółek, w późniejszym czasie założonych.

Zjazd w Jaśle, w którym wezmą również udział reprezentanci Komitetu Towarzystwa rolniczego w Krakowie oraz Syndykatu rolniczego w Krakowie, jako Związku rewizyjnego, do którego już wiele Spółek producentów bydła i trzody chlewnej przystąpiło, zagai prezes Rady nadzorczej naszej Spółki, a przedmiotem wykładu, wygłoszonego przez naszego delegata p. dyr. Edwarda Maurizio, będzie wszechstronne przedstawienie całej praktycznej strony zbytu trzody chlewnej przez Spółki.

Równocześnie wysyłamy do powołanych Spółek stosowne zaproszenia.

Galicyjska Spółka zbytu bydła i trzody chlewnej we Lwowie („PECUS“) przystąpiła z dniem 1. kwietnia

do otwarcia własnego zastępstwa na targu w Pradze w centralnej rzeźni i podejmuje wszelkie transakcye handlowe tamże.

Bydło przeznaczone **do Pragi** należy adresować:

Galicyjska Spółka zbytu bydła i trzody chlewnej, Praga-Bubna, Centralna rzeźnia.

Wschodnia Galicya aż do **Jarosławia** ładuje bydło do Pragi najpóźniej we środę **rano**, natomiast cała zachodnia Galicya od Jarosławia na zachód ładuje o jeden dzień później.

Na kilka dni przed wysyłką prosimy porozumieć się z „Pecusem“.

O dokonanej ładudze należy zawiadomić telegraficznie **wyłącznie** Galicyjską Spółkę zbytu bydła i trzody chlewnej we Lwowie pod adresem: **„PEKUS“, Lwów.**

Kronika.

Sezonowe zakupno wołów roboczych. Raz jeszcze zwracamy się do pp. Rolników, reflektujących na zakupno wołów roboczych przez Gal. Spółkę zbytu bydła, z gorącą prośbą, aby woły zamawiali natychmiast, ponieważ każdy dzień zwłoki pogarsza sytuacyę na niekorzyść rolników.- Termin zakupna wołów przypada właśnie na porę obecną. Obecnie ma jeszcze Spółka czas poczynić zamówienia wprost u producentów z pominięciem targów, które z natury rzeczy pociągają za sobą podrożenie towaru; wcześniejsze zamówienia może też Spółka załatwić mniejszemi partyami, uwzględniając w szerokiej mierze jakość towaru, co dla hodowcy jest kwestyą pierwszorzędnej wartości. Jeżeli zaś wszystkie zamówienia zwalą się naraz, a każde jest pilne — wtedy musi się zakupywać towar, jaki jest pod ręką, a taki nagły i masowy popyt powoduje zawsze zwyżkę cen i konieczność zakupywania tu i ówdzie pośledniejszego towaru.

Rok bieżący jest dla rolnictwa daleko pomyślniejszy niż zeszły i wskutek tego należy się spodziewać znaczniejszego popytu. Na razie tendencya handlowa jest dla kupującego bardzo dobra, bo za 1 kg. żywej wagi płaci się około 90 hal., czyli cenę daleko niższą, niż w roku zeszłym. Jak długo pomyślna tendencya potrwa, trudno przewidzieć, na wszelki sposób pozwalamy sobie zwrócić uwagę na to, że przezorny rolnik powinien ją wyzyskać i poczynić zamówienia przez Spółkę możliwie natychmiast. Nie ulega wątpliwości, że wcześniej zamawiający będą mieli zapewnione i tańsze ceny i lepszy towar.

Warunki zakupna wołów roboczych przez Spółkę pozostają takie same, jak w roku poprzednim. Spółka udziela swym klijentom 8-miesięcznego kredytu (na czas opasu), od udzielonego kredytu pobiera $1\frac{1}{2}\%$ ponad każdoczesną stopę Banku austro-węgierskiego, policzając odsetki z dołu, oraz policza sobie $\frac{1}{4}\%$ prowizyi obrotowej w rachunku bieżącym.

Informacyi bardziej szczegółowych udziela Dyrekcya Spółki.

Z doświadczenia wiadomo, że te warunki są dla rolników i hodowców dogodne, a ponieważ rok bieżący jest pomyślny i spodziewana jest większa liczba zamówień — prosimy usilnie Pp. rolników i hodowców, aby zamawiali wcześnie, bo to leży przedewszystkiem w ich własnym interesie.

Klęska ulewy w Galicyi. W ostatnich tygodniach spadły w naszym kraju ogromne ulewy, które budzą poważną troskę u gospodarzy rolnych. Wskutek deszczów wylały rzeki i potoki, a woda pozalewała niżej położone obszary roli, zwłaszcza łąki. Ponadto woda wylana zniszczyła drogi, pozrywała mosty, zrujnowała tory kolejowe, tak, że na niektórych liniach kolejowych ruch pociągów został czasowo wstrzymany.

Ulewy przypadły na czas sianokosów, w chwili, kiedy rolnicy zajęci byli zbieraniem siana. Ci, którzy wcześniej zabrali się do pracy, zdołali siano wykosić, wysuszyć i zwieść, ale znaczna część trawy nie jest dotąd skoszona, lub skoszona gnije w polu a wskutek ciągłych deszczów trudno ją wysuszyć i zwieźć do domu.

Jeżeli ulewy potrwają dłużej, niewykluczoną jest nowa klęska gospodarcza, spowodowana utratą paszy, którą to klęskę Galicya co parę lat przechodzi. Na razie jeszcze klęski tej niema, ale niebezpieczeństwo jest wielkie i dlatego każdy rolnik z troską musi patrzyć w niewiadomą przyszłość.

Klęska utraty paszy odbija się zawsze fatalnie na hodowli bydła. Gospodarze z powodu braku paszy w zimie muszą bydło masowo wyprzedawać, bo nie mają go czem wyżywić. Ponieważ w takich razach podaż jest masowa — więc następuje ogromny spadek cen bydła, czyli bydło sprzedaje się za pół darmo.

Klęska ta nie ogranicza się tylko na rok klęskowy, ale odbija się i na paru dalszych latach, bo gospodarze muszą potem lizać się długi czas z ran, zadanych przez klęskę ulewów i powodzi.

Oby Bóg nas uchronił od tej klęski w tym roku, który zapowiada się pod względem urodzajów stosunkowo dobrze. A trzeba nam wzmożonej produkcyi na każdem polu, bo przeżyliśmy straszny rok przesileniowy wskutek grożącej wojny i przesilenia gospodarczego, które wstrząsło wszystkiemi gałęziami naszego krajowego gospodarstwa.

Sprawozdania z targów.

Targ bydła we Lwowie.

Lwów, dnia 27. czerwca 1913.

Na dzisiejszy targ spędzono: Wołów —, buhajów 7, krów 157. Razem bydła grubego 164 sztuk. Jałownika 176 sztuk, cieląt 327, owiec (kóz) —, nierogacizny gal. 90, nierogacizny węgierskiej 88. Razem 845 sztuk.

Płacono za jeden cetnar metryczny żywej wagi tj. za 100 klgr.: Wołu opasowego od 000 do 000 kor., wołu chudego na opas od 00 do 00 kor., buhaja od 84 do 92 kor., krowy rzeźne od 50 do 76 kor., jałownika od 50 do 82 kor., cielęcia od 70 do 108 kor., nierogacizny gal. od 110 do 126 kor., węg. od 110 do 114 kor.

Targ bydła we Lwowie.

Lwów, 2. lipca 1913.

Na dzisiejszy targ spędzono: Wołów 00 szt., buhaji 7 szt., krów 62 szt. Razem bydła grubego 69 szt. Jałownika 139 szt., cieląt 341 szt., owiec (kóz) — szt., Nierogacizny galic. 107 szt., węg. 000 szt. Razem 587 szt.

Płacono za jeden cetnar metryczny żywej wagi tj. za 100 klgr.: Woła opasowego od 000—000 kor., woły chudego od 00—00 kor., buhaja od 80— 93 kor., krowy rzeźne od 54—94 kor., jałownika od 50—84 kor., cielęcia od 80 do 110 kor., nierogacizny gal. od 108—123 kor., węg. od 00—00 kor.

Targ bydła w Krakowie.

Kraków, dnia 27. czerwca 1913.

Na dzisiejszy targ spędzono: buhaji 104, wołów 73, krów 164, jałówek 82, razem bydła rogatego 423 szt, cieląt 447 szt., owiec i kóz 1 szt., nierogacizny 439 szt. Razem 1310 sztuk.

Płacono za jeden cetnar metryczny żywej wagi, Buhaje od 69 do 98 kor., woły opas. od 90 do 110 kor. krowy od 57 do 92 kor. jałownik od 66 do 96 kor., cielęta od — do — kor., nierogaciznę tuczną od — do — kor.

Bitej wagi: Nierogaciznę od 170 do 182 kor.

Z zakupionych na oko płacono za sztukę: Buhaje od 130 do 340 kor., woły od 200 do 480 kor., krowy od 120 do 340 kor., jałówki od 100 do 340 kor., cielęta od 30 do 80 kor., owce i kozy od 16 do 20 kor.

Ze spędzonych na targ zwierząt sprzedano: na miejscową konsumcyę 1061 szt., na konsumcyę innych gmin kraju 249 szt., na eksport za granicę kraju bydła rogatego 00.

Targ bydła w Krakowie.

Kraków, dnia 1. lipca 1913.

Na targ dzisiejszy spędzono buhaji 19, wołów 24, krów 9, jałówek 12, razem bydła rogatego 64, cieląt 366, owiec i kóz 1, nierogacizny gal. 473, nierogacizny węg. 000, razem 904 sztuk.

Płacono za jeden cetnar metryczny żywej wagi: Buhaje od — do — kor., woły od — do — kor., krowy od — do —, jałownika od — do — kor., cielęta od — do — kor., nierogaciznę tuczną od — do — kor.

Bitej wagi: Nierogaciznę od 162 do 182 kor., tłuste węgierskie po — kor.

Z zakupionych na oko płacono za sztukę: Buhaje od 136 do 350 kor., woły od 380 do 410 kor., krowy od 160 do 270 kor., jałówki od 100 do 236 kor. cielęta od 26 do 70 kor., owce i kozy od 00 do 00 kor.

Ze spędzonych na targ zwierząt sprzedano: na miejscową konsumcję 813 szt., na konsumcję innych gmin kraju 91, szt., na eksport za granicę kraju bydła rogatego 00, na eksport za granicę kraju nierogacizny 00.

Ceny powyższe obliczone bez opłaty akcyzowej.

Targ bydła rogatego we Wiedniu.

Wiedeń, dnia 30. czerwca 1913.

Na dzisiejszy targ spędzono: 4889 szt. bydła rogatego z tego: bydła tucznego 3558, bydła z pastwiska —, bydła chudego 1331; według gatunków 2399 wołów, 1130 buhajów, 1138 krów, 222 bawołów.

Przez Galicyjską Spółkę zbytu bydła dostawiono — szt.

W porównaniu z targiem z ubiegłego tygodnia był dzisiejszy spęd o 108 sztuk większy, a to spędzono o 162 szt. wołów tucznych o 00 bydła z pastwiska, o 000 szt. mniej bydła chudego, zaś według gatunków dostarczono więcej o 000 wołów, 295 buhajów, 261 krów i bawołów 14 szt.

Według pochodzenia dostawiono z Węgier 1506 szt., z Galicyi 118, z innych krajów austr. 3265 szt.

Ceny: galicyjskie woły liche 92—100, średnie 102—107 prima 108—120 (wyj. 000). Węgierskie woły liche 86 do 93, średnie 92—108, prima 98—128 (wyj. 000). Niemieckie: woły liche 00—00, średnie 100 do 104, prima 106 do 122 Buhaje prima: 89—111 (wyj. 000) krowy prima 86—120, bawoły prima od 50—84, galicyjskie bydło chude od 50—88 za 100 kg. żywej wagi.

Tendencya: Spokojna; prima i średnie gatunki osiągały ceny zeszłotygodniowe, z powodu wielkiego spędu buhaji i bydła chudego ruch targowy bardzo powolny, prima buhaje spadły 4—6, średnie i gorsze oraz bydło chude 6—10 koron.

Targ trzody chlewnej we Wiedniu.

Wiedeń, dnia 1 lipca 1913.

Na dzisiejszy targ spędzono ogółem 19.680 sztuk; z tego 9.724 szt. mięsnych, w tem 4.814 szt. galicyjskich, 9.956 szt. tłust. Przez organizacye rolnicze 291 szt. a to: Galicyjska Spółka zbytu bydła i trzody chl. 180 szt., organizacye inne 111 szt.

Ceny sztuk galicyjskich: wybrakowane od 100 do 110, (wyj. —), średnie od 116 do 130, lekkie prima od 132 do 136, (wyjątkowo —), ciężkie prima od 134 do 136 K. (wyj. 000). Ceny sztuk węgierskich: prima od 108 do 112, średnie od 106 do 110, stare i lekkie 96—108. Ceny szt. z Moraw: prima od 132 do 140, (wyj. —), za 100 kg. żywej wagi.

W porównaniu z tygodniem ubiegłym spędzono ogółem o 3713 szt. więcej, w tem sztuk młodych o 1819 więcej, zaś tucznych o 1894 szt. więcej.

Tendencya: Z powodu nadspodziewanie wielkiego spędu ceny we wszystkich gatunkach spadły 4—12 halerzy na 1 kg.

Targ bydła w Pradze.

Praga, dnia 30. czerwca 1913.

Na dzisiejszy targ spędzono ogółem 916 szt. bydła rogatego a mianowicie: czeskiego 276 sztuk, galicyjskiego 598, szt. węgierskiego — sztuk, styryjskiego 42 sztuk.

Wedle gatunków spędzono 227 wołów, 352 buhajów, 235 krów i 102 jałownika.

Przez Zastępstwo Galicyjskiej Spółki zbytu bydła i trzody chlewnej w Pradze sprzedano 20 sztuk bydła rogatego i 40 sztuk trzody chlewnej.

Ceny za 100 kg. żywej wagi bez opłaty akcyzowej.

Bydło czeskie: woły 90—112, prima 117—122 (wyj. 000—000), buhaje 88—106, (wyj. 000), Krowy 64—104.

Bydło galicyjskie:

Woły 58—116 K; buhaje 56—100 K; krowy 48—102 K., jednoroczne woły i jałówki 66—94 K.

Bydło węgierskie: Woły 00—00, buhaje 00—00, krowy 00—00.

Trzoda chlewna poch. galicyjskiego netto:
Prima (praskie) lekkie 118—124, secunda i tertia 112—116, ciężkie nad 100 kg. 110—116.

Wydawca: Gal. Spółka zbytu bydła i trzody chlewnej we Lwowie. Redaktor odpowiedzialny: ADAM MNISZEK

Z Drukarni Polskiej we Lwowie, Chorążczyzna 31.